EU declaration of conformity



Manufacturer: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Declares, under its sole responsibility, that the following product: **MINDER S1**

Reference: **P060AA00**

Meets the following European regulations:

- Regulation (EU) 2016/425 on personal protective equipment

Applicable standards: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

The notified body: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

performed the EU type examination (module B) and issued the EU type-examination certificate
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

The product is subject to the type conformity assessment procedure on the basis of the quality assurance of the production process (module D) under the supervision of the notified body **APAVE SA (0082).**

Place and date of issue: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Research & Development Director

Déclaration UE de conformité



Le fabricant: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Déclare sous sa seule responsabilité que le produit suivant: **MINDER S1**

Référence: **P060AA00**

Est conforme aux réglementations européennes suivantes:

- Règlement (UE) 2016/425 relatif aux équipements de protection individuelle

Normes appliquées: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

L'organisme notifié: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

a effectué l'examen UE de type (module B) et a établi l'attestation d'examen UE de type
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Le produit est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité au type sur la base de l'assurance de la qualité du mode de production (module D) sous la surveillance de l'organisme notifié **APAVE SA (0082).**

Date et lieu d'établissement: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Directeur Recherche & Développement

EU-Konformitätserklärung



Der Hersteller: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt: **MINDER S1**

Referenz: **P060AA00**

Folgende europäische Vorschriften erfüllt:

- Verordnung (EU) 2016/425 über persönliche Schutzausrüstungen

Angewandte Normen: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Die benannte Stelle: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung ausgestellt **N°P5A 103012 0046 Rev. 00**

Das Produkt wird dem Bewertungsverfahren hinsichtlich der Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer Qualitätssicherung bezogen auf den Produktionsprozess (Modul D) unter Aufsicht der benannten Stelle unterzogen **APAVE SA (0082).**

Ort und Datum der Ausstellung: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Leiter Forschung & Entwicklung

Dichiarazione di conformità UE



Il fabbricante: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto: **MINDER S1**

Codice: **P060AA00**

È conforme alle seguenti normative europee:

- Regolamento (UE) 2016/425 sui dispositivi di protezione individuale

Norme applicate: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

L'organismo notificato: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

ha svolto l'esame UE del tipo (modulo B) e ha rilasciato il certificato di esame UE del tipo
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Il prodotto è oggetto della procedura di valutazione della conformità al tipo basata sulla garanzia di qualità del processo di produzione (modulo D) sotto la sorveglianza dell'organismo notificato **APAVE SA (0082).**

Luogo e data del rilascio: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Diretor de Investigação e Desenvolvimento

Declaración de conformidad UE



El fabricante: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Declara bajo su única responsabilidad que el producto siguiente: **MINDER S1**

Referencia: **P060AA00**

Es conforme con la siguiente legislación europea:

- Reglamento (UE) 2016/425 relativo a los equipos de protección individual

Normas aplicadas: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

El organismo notificado: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y ha expedido el certificado de examen UE de tipo **N°P5A 103012 0046 Rev. 00**

El producto está sometido al procedimiento de evaluación de la conformidad con el tipo basada en el aseguramiento de la calidad del proceso de producción (módulo D) bajo la supervisión del organismo notificado **APAVE SA (0082).**

Lugar y fecha de emisión: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Director de Investigación y Desarrollo

Декларация ЕС за съответствие



Производителят: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Декларира под своя лична отговорност, че продуктът: **MINDER S1**

Референтен номер: **P060AA00**

Е в съответствие със следните европейски нормативни документи:

- Регламент (ЕС) 2016/425 относно личните предпазни средства

Приложими стандарти: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Нотифицираният орган: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

е осъществил изследване ЕС на типа (модул B) и е издал сертификат за изпитание ЕС на типа **N°P5A 103012 0046 Rev. 00**

Продуктът е преминал процедура за изследване съответствието на типа въз основа на осигуряване на качеството на производството (модул D) под контрола на нотифициран орган **APAVE SA (0082).**

място и дата на издаване: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Director de Investigação e Desenvolvimento

EU prohlášení o shodě



Výrobce: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Prohlašuje, na svoji plnou odpovědnost, že následující produkt: **MINDER S1**

Kódové označení: **P060AA00**

Splňuje následující Evropské směrnice:

- Tento produkt splňuje Nařízení (EU) 2016/425 o osobních ochranných prostředcích

Aplikované normy: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Oznámená instituce: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

provedla přezkoušení typu EU (modul B) a vydala certifikát EU o přezkoušení typu
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Výrobek podléhá postupu posuzování shody s typem na základě zajištění jakosti výrobního procesu (modul D), pod dohledem oznámené instituce **APAVE SA (0082).**

Místo a datum vydání: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Directeur Onderzoek en Ontwikkeling

EU-overensstemmelseserklæring



Fabrikanten: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Erklærer på eget ansvar, at følgende produkt: **MINDER S1**

Henvisning: **P060AA00**

Er i overensstemmelse med følgende EU-regler:

- Forordning (EU) 2016/425 om personlige værnemidler

Anvendte standarder: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Det bemyndigede organ: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

har foretaget EU-typeafprøvningen (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningsattest
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Produktet er omfattet af vurderingsproceduren for typeoverensstemmelse på grundlag af kvalitetssikring af produktionsprocessen (modul D) under overvågning af det bemyndigede organ **APAVE SA (0082).**

Udstedelsessted og -dato: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Chef inom forskning och utveckling

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus



Valmistaja: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

vakuuttaa yksinomaan omalla vastuullaan, että seuraava tuote: **MINDER S1**

Tuotekoodi: **P060AA00**

Täyttää seuraavien direktiivien vaatimukset:

- Asetus (EU) 2016/425 henkilönsuojaimista

On seuraavien standardien mukainen: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Ilmoitetun laitoksen on: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

suorittava taho on tehnyt EU:n tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja on myöntänyt EU:n tyyppitarkastussertifikaatin
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Tuotteeseen sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä, joka kohdistuu tyyppiä koskevan vaatimuksenmukaisuuden varmistamiseen ja joka perustuu tuotantoprosessin laadunvarmistukseen (moduuli D) tyyppitarkastuksen suorittavan tahon valvonnan ala **APAVE SA (0082).**

Antamispaikka ja -päivämäärä: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Tutkimus- ja tuotekehitysjohtaja

EU megfelelőségi nyilatkozat



A gyártó: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Ezúton nyilatkozik, hogy a következő termék: **MINDER S1**

Cikkszám: **P060AA00**

Megfelel a következő európai szabványoknak:

- 2016/425 számú (EU) rendelet az egyéni védőeszközökről

Alkalmazandó előírások: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

A notifikált szervezet: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

elvégzi az EU-típusvizsgálatot (B. modul) és kiállítja az EU minőségtanúsítványt
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

A terméket notifikált szervezet ellenőrzése alatt a gyártási folyamat minőségbiztosításán alapuló típusmegfelelőségi vizsgálatnak vetik alá (D. Modul) **APAVE SA (0082).**

A kiállítás helye és dátuma: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Forsknings- og utviklingsleder

EU-conformiteitsverklaring



Fabrikant: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Verklaart op eigen verantwoording dat het volgende product: **MINDER S1**

Referentie: **P060AA00**

Voldoet aan de volgende Europese bepalingen:

- Verordening (EU) 2016/425 betreffende persoonlijke beschergsmiddelen

Normen van toepassing: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

De aangemelde: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

instantie heeft het EU-typeonderzoek (module B) verricht en het certificaat van het EU-typeonderzoek afgegeven
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Het product is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure aangaande de conformiteit met het type op basis van kwaliteitsborging van het productieproces (module D) onder toezicht van de aangemelde instantie **APAVE SA (0082).**

Plaats en datum van afgifte: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Ředitel výzkumu a vývoje

EU samsvarserklæring



Produsent: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Erklærer med fullt ansvar at det følgende produktet: **MINDER S1**

Referanse: **P060AA00**

Møter følgende europeiske reguleringer:

- EU regulativ 2016/425 for personlig verneutstyr

Gjeldende standarder: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Det tekniske kontrollorganet: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

har utført EU typekontroll (modul B) og har etablert EU typekontroll sertifikat
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Produktet er underlagt vurderingsprosedyrer for konformitet i forhold til type basert på forsikringer om kvalitet i produksjonsprosessen(modul D), under tilsyn av det tekniske kontrollorganet **APAVE SA (0082).**

Sted og dato for utstedelse: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Dyrektor ds. Badań i Rozwoju

Deklaracja zgodności UE



Producent: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Deklaruje na swoją wyłączną odpowiedzialność, że następujący produkt: **MINDER S1**

Kod: **P060AA00**

Jest zgodny z następującym prawodawstwem europejskim:

- Rozporządzenie (UE) 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej

Normas aplicadas: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Jednostka notyfikowana: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Produkt podlega procedurze oceny zgodności z typem w oparciu o zapewnienie jakości procesu produkcji (moduł D) pod nadzorem jednostki notyfikującej **APAVE SA (0082).**

Miejsce i data wydania: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Kutatási-fejlesztési igazgató

Declaração UE de conformidade



O Fabricante: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Declara sob sua exclusiva responsabilidade que o seguinte produto: **MINDER S1**

Referência: **P060AA00**

Está em conformidade com a legislação europeia seguinte:

- Regulamento (UE) 2016/425 relativo aos equipamentos de proteção individual

Zastosowane normy: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

O organismo notificado: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

efectuou o exame UE de tipo (módulo B) e estabeleceu o certificado de exame UE de tipo
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

O produto é submetido ao procedimento de avaliação da conformidade com o tipo baseada na garantia da qualidade do processo de produção (módulo D) sob a vigilância do organismo notificado **APAVE SA (0082).**

Local e data de emissão: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Direktor za raziskave in razvoj

EU-försäkran om överensstämmelse



Tillverkare: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

Under eget ansvar, tillkännager att följande produkt: **MINDER S1**

Produkt referens: **P060AA00**

Motsvarar följande Europeisk lagstiftning:

- Förordning (EU) 2016/425 om personlig skyddsutrustning

Standarder som används: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Den anmälda organ: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

har utfört EU typprövning (modul B) och utfärdat EU typintyget
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Produkten omfattas av förfarande för bedömning av överensstämmelse med typ som grundar sig på kvalitetssäkring av produktionen (modul D) under övervakning av det anmälda organet **APAVE SA (0082).**

Ort och datum för utfärdande: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Директор изследвания и развитие

EU izjava o skladnosti



Proizvajalec: PETZL Distribution
Zone Industrielle
38920 Crolles
FRANCE

S polno odgovornostjo izjavlja, da izdelek: **MINDER S1**

Oznaka izdelka: **P060AA00**

Ustreza naslednjim evropskim predpisom:

- Uredba (EU) 2016/425 o osebni varovalni opremi

Veljavni standardi: **EN 12278:2007**
UIAA 127_V3

Priglašeni organ: **TÜV SÜD Product Service GmbH**
Ridlerstraße 65
80339 Munich
GERMANY

je opravil EU-pregled tipa (modul B) in izdal certifikat o EU-pregledu tipa
N°P5A 103012 0046 Rev. 00

Izdelek je predmet postopka presoje za skladnost s tipom na podlagi zagotavljanja kakovosti proizvodnega procesa (modul D), pod nadzorom priglašenega organa **APAVE SA (0082).**

Kraj in datum izdaje: Crolles, 17/04/2025

Sébastien PETZL
Direktor za raziskave in razvoj